



## Liebe Bürgerinnen und Bürger

unser Titelbild zeigt unsere Feierstunde auf dem Markt Regis-Breitingen am 01.10.2020 anlässlich des Jubiläums 100 Jahre Zusammenschluss des Dorfes Breitingen mit der Stadt Regis.

Die Resonanz auf diese Veranstaltung hat mich zugegebenermaßen positiv überrascht und manche an mich herangetragene Kritik war darin begründet, dass ich nicht mit so vielen Menschen gerechnet hatte. Als Feierstunde im überschaubaren Rahmen geplant und von der Tontechnik deshalb nicht weiter vorbereitet, hat mir der Zuspruch gezeigt, dass sich die Menschen danach sehnen sich zu treffen und miteinander zu reden.

Da ansonsten alles an Festen ausgefallen ist, was dieses Jahr geplant war und hoffentlich nächstes Jahr nachgeholt werden kann, habe ich mich entschieden, die Organisation des diesjährigen Weihnachtsmarktes in die Hand zu nehmen, um zum Jahresende hin noch einmal eine Veranstaltung möglich zu machen. Der Heimatverein hatte mir mitgeteilt dieses Jahr nichts machen zu wollen, für mich nachvollziehbar.

Das soll aber kein Grund sein alles ausfallen zu lassen. Der Erfolg der Feierstunde hat gezeigt, dass es möglich ist etwas zu organisieren wenn viele mitmachen. Das wollen wir im Dezember wieder tun.

Ich bedanke mich an dieser Stelle nochmals bei allen die ihren Beitrag geleistet haben. Der Bauhof ganz besonders, der Feuerwehrverein, die Feuerwehr, die Stadträte, die Verwaltung sowie dem Heimatchor. Nicht zu vergessen die Freien Wähler Regis-Breitingen. Von dieser Stelle wurde mir die Unterstützung bereits wieder zugesagt.

Ich wünsche Ihnen allen einen schönen und hoffentlich noch "Goldenen Oktober".

Bitte bleiben Sie gesund.

*Ihr Bürgermeister*

*Jörg Zetzsche*



## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Bekanntmachung der Beschlüsse aus der 12. öffentlichen Sitzung des Technischen Ausschusses am 03.09.2020:

Beschluss-Nr.: 01/12/2020 TA

**Die Stadträte des Technischen Ausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

- Versagung des gemeindlichen Einvernehmens gemäß § 36 BauGB zum Vorhaben: **Bau eines Gartenhauses; in Wildenhain**

### Öffentliche Bekanntmachung der Beschlüsse aus der 11. öffentlichen Sitzung des Verwaltungsausschusses am 10.09.2020

Beschluss-Nr.: 01/11/2020 VA

**Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

Beschlussfassung zur Auftragsvergabe Los - Lieferung, Konfiguration und Installation eines Datensicherungssystems

Vom IT-Service ComSo GmbH wurde das **Los - Lieferung, Konfiguration und Installation eines Datensicherungssystems** beschränkt ausgeschrieben.

Nach erfolgter Prüfung der Angebote durch den IT-Service ComSo GmbH hat die Fa.: SanData EDV-Systemhaus GmbH, Dresden das wirtschaftlichste Gesamtangebot abgegeben.

Die Fa. SanData EDV-Systemhaus GmbH, Dresden wird zum Gesamtpreis von 3.138,03 EURO inkl. derzeitiger Mehrwertsteuer beauftragt.

Beschluss-Nr.: 02/11/2020 VA

**Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

Beschlussfassung zur Auftragsvergabe Los - Lieferung, Konfiguration und Installation eines Servers.

Vom IT-Service ComSo GmbH wurde das **Los - Lieferung, Konfiguration und Installation eines Servers** beschränkt ausgeschrieben.

Nach erfolgter Prüfung der Angebote durch den IT-Service ComSo GmbH hat die Fa.: SanData EDV-Systemhaus GmbH, Dresden das wirtschaftlichste Gesamtangebot abgegeben.

Die Fa. SanData EDV-Systemhaus GmbH, Dresden wird zum Gesamtpreis von 10.114,50 EURO inkl. derzeitiger Mehrwertsteuer beauftragt.

Beschluss-Nr.: 03/11/2020 VA

**Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

Beschlussfassung zur Auftragsvergabe Los - Lieferung von Serverlizenzen.

Vom IT-Service ComSo GmbH wurde das **Los - Lieferung von Serverlizenzen** beschränkt ausgeschrieben.

Nach erfolgter Prüfung der Angebote durch den IT-Service ComSo GmbH hat die Fa.: Comparex AG, Leipzig das wirtschaftlichste Gesamtangebot abgegeben.

Die Fa. Comparex AG, Leipzig wird zum Gesamtpreis von 3.432,68 EURO inkl. derzeitiger Mehrwertsteuer beauftragt.

Beschluss-Nr.: 04/11/2020 VA

**Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

Beschlussfassung zur Auftragsvergabe Los - Lieferung, Konfiguration und Installation einer Firewall.

Vom IT-Service ComSo GmbH wurde das **Los - Lieferung, Konfiguration und Installation einer Firewall** beschränkt ausgeschrieben.

Nach erfolgter Prüfung der Angebote durch den IT-Service ComSo GmbH hat die Fa.: SanData EDV-Sytsmehaus GmbH, Dresden das wirtschaftlichste Gesamtangebot abgegeben.

Die Fa. SanData EDV-Sytsmehaus GmbH, Dresden wird zum Gesamtpreis von 6.947,24 EURO inkl. derzeitiger Mehrwertsteuer beauftragt.

Beschluss-Nr.: 05/11/2020 VA

**Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

Beschlussfassung zur Auftragsvergabe Los - Lieferung, Konfiguration und Installation eines Mail-Servers.

Vom IT-Service ComSo GmbH wurde das **Los - Lieferung, Konfiguration und Installation eines Mail-Servers** beschränkt ausgeschrieben.

Nach erfolgter Prüfung der Angebote durch den IT-Service ComSo GmbH hat die Fa.: SanData EDV-Sytsmehaus GmbH, Dresden das wirtschaftlichste Gesamtangebot abgegeben.

Die Fa. SanData EDV-Sytsmehaus GmbH, Dresden wird zum Gesamtpreis von 5800,00 EURO inkl. derzeitiger Mehrwertsteuer beauftragt.

Beschluss-Nr.: 06/11/2020 VA

**Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses der Stadt Regis-Breitungen haben folgenden Beschluss gefasst:**

Beschlussfassung zur Auftragsvergabe Los - Lieferung, Konfiguration und Installation von Arbeitsstationen.

Vom IT-Service ComSo GmbH wurde das **Los - Lieferung, Konfiguration und Installation von Arbeitsstationen** beschränkt ausgeschrieben.

Nach erfolgter Prüfung der Angebote durch den IT-Service ComSo GmbH hat die Fa.: SanData EDV-Sytsmehaus GmbH, Dresden das wirtschaftlichste Gesamtangebot abgegeben.

Die Fa. SanData EDV-Sytsmehaus GmbH, Dresden wird zum Gesamtpreis von 18.035,68 EURO inkl. derzeitiger Mehrwertsteuer beauftragt.

Der Auftrag umfasst gemäß Aufklärungsgespräch vom 04.08.2020, die Lieferung von jeweils 20 PC s und Monitoren, das optionale Angebot zur Lieferung von 20 MS-Office aber nicht die angebotene Installation/Konfiguration aller aufgeführten Komponenten.

#### Impressum:

#### GZ – Gemeinsame Zeitung

Amtsblatt der Stadt Regis-Breitungen mit den Ortsteilen Ramsdorf, Wildenhain und Hagenest

#### Herausgeber:

Stadtverwaltung Regis-Breitungen

#### Satz, Druck, Anzeigenannahme:

RIEDEL GmbH & Co. KG

Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen

Mitteldeutschland, Gottfried-Schenker-Str. 1

09244 Lichtenau/OT Ottendorf

Telefon: (037208) 876100

Fax: (037208) 876299

E-Mail: info@riedel-verlag.de

Erscheinungstermin der nächsten Ausgabe:

**14.11.2020**

Redaktionsschluss (Text) in der Gemeinde

für die nächste Ausgabe: **02.11.2020**

Anzeigenschluss:

**03.11.2020**

## Amtliche Bekanntmachungen

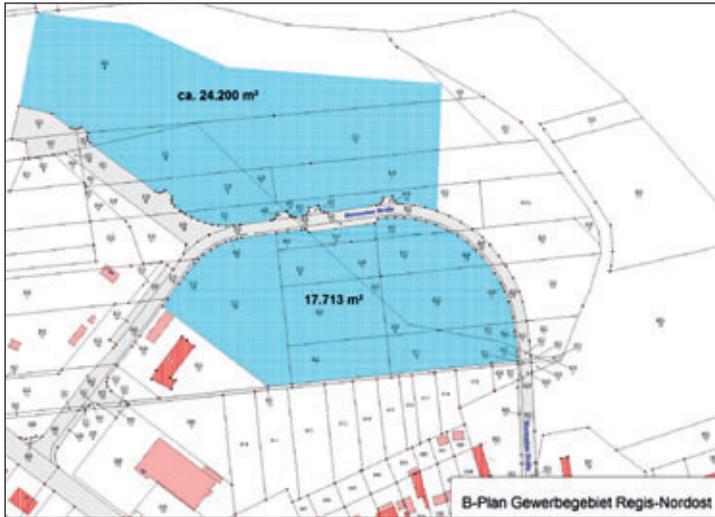
### Öffentliche Ausschreibung Gewerbegebiet Regis-Nordost, Regis-Breitungen Grundstück/Grundstücksteile stehen zum Verkauf

Die Stadt Regis-Breitungen schreibt gemäß Verwaltungsvorschrift über die Veräußerung kommunaler Grundstücke (VwV kommunale Grundstücksveräußerung) des Sächsischen Staatsministeriums des Innern vom 13. April 2017 noch nicht vermessene Grundstücke im

**Gewerbegebiet Regis - Nordost,  
04565 Regis-Breitungen, Blumrodaer Straße**  
unter den nachfolgenden Bedingungen zum Verkauf aus.

Mindestgebot gemäß Sächsischer Gemeindeordnung (SächsGemO): 13,50 Euro/Quadratmeter

**Objektbeschreibung:** Das Gewerbegebiet ermöglicht eine freie Parzellierung. Es ist gut für produzierendes Gewerbe, Umwelttechnik und unternehmensnahe Dienstleistungen geeignet.



**Planungsrecht:** Bbauungsplan liegt vor

**Bauliche Nutzung:** Gewerbegebiet

|          |               |
|----------|---------------|
| GRZ:     | 0,6           |
| GFZ:     | 1,2           |
| BMZ:     | k.A.          |
| Bauhöhe: | 8,0 m + 2,5 m |

**Erschließung:**

|                     |                                    |
|---------------------|------------------------------------|
| Straßenanbindung:   | ja                                 |
| Gleisanbindung:     | nein                               |
| 24-Stunden-Betrieb: | nein                               |
| Strom:              | ja                                 |
| Gas:                | nein (Anschluss an Erdgas möglich) |
| Wasser/Abwasser:    | ja                                 |
| Fernwärme:          | nein                               |
| Telekommunikation:  | ja                                 |

#### Ausschreibungsbedingungen

##### 1. Haftungsausschluss

Für Inhalt und Richtigkeit der Ausschreibungs- und Verkaufsunterlagen ist jegliche Haftung ausgeschlossen. Es handelt sich hierbei um eine unverbindliche Aufforderung zur Abgabe von Angeboten, die nicht den Bestimmungen der VOL/VOB unterliegt. Bei der Ausschreibung von Grundstücken handelt es sich um ein Verfahren, das mit gleichnamigen Verfahren nach der Verdingungsordnung für Bauleistungen (VOB) und Verdingungsverordnung für Leistungen (VOL) nicht vergleichbar ist.

##### 2. Wertgutachten

Zum Ausschreibungsobjekt liegt ein Wertgutachten vor. Dieses kann in der Stadtverwaltung Regis-Breitungen, Liegenschaften, nach Terminvereinbarung eingesehen werden.

##### 3. Besuchsberechtigungen

Das Betreten des Ausschreibungsobjektes ist nur auf Anfrage und im Beisein eines Mitarbeiters der Stadtverwaltung Regis-Breitungen oder eines von ihr beauftragten Vertreters zulässig. Wir weisen darauf hin, dass das ungenehmigte Betreten nicht gestattet ist. Auskünfte zu Leitungsbestandsplänen sind bei den jeweiligen Versorgungsträgern zu erfragen.

##### 4. Einzelheiten des Ausschreibungsverfahrens

###### 4.1. Abgabe des Gebotes

Das Gebot bedarf der Schriftform und ist bei der **Stadtverwaltung Regis-Breitungen, Liegenschaften, Rathausstraße 25, 04565 Regis-Breitungen** bis 13.11.2020 einzureichen.

Das Gebot muss in einem verschlossenen Umschlag, versehen mit der oben genannten Adresse, der Kennzeichnung "Ausschreibung Gewerbegebiet Regis-Nordost" und dem vollständigen Absender eingereicht werden.

Bei einer anderen als der oben genannten Adresse eingehende Gebote sowie Gebote, die nicht der hier geforderten äußeren Form entsprechen, können nicht berücksichtigt werden.

###### 4.2 Inhalt des Gebotes

Es können ausschließlich Kaufanträge zu definierten Flächen abgegeben werden.

Ein Rechtsanspruch auf Erwerb leitet sich aus der Teilnahme an der Ausschreibung nicht ab. Alle mit der Veräußerung im Zusammenhang stehenden Kosten trägt der Käufer.

Gebote werden nur berücksichtigt, wenn sie mindestens dem vorgenannten Verkehrswert entsprechen und keine der Ausschreibung widersprechende Bedingungen beinhalten.

###### 4.3 Verfahrensweise nach Gebotseröffnung

Der Stadt Regis-Breitungen steht es frei, bis zur endgültigen Entscheidung über den Zuschlag zur Aufklärung des Gebotes weitere Informationen von den Bietern abzufordern.

Gemäß § 33 Bundesdatenschutzgesetz (BDSG) wird darauf hingewiesen, dass die personenbezogenen Daten zur Auswertung der Gebote verwaltungsintern elektronisch gespeichert, verarbeitet und genutzt, jedoch nicht extern weitergegeben werden.

##### 5. Zuschlagserteilung

Die Entscheidung zur Vergabe des Objektes erfolgt auf der Grundlage der eingereichten Gebote. Eine Verpflichtung, dem höchsten oder irgendeinem Gebot den Zuschlag zu erteilen, besteht nicht. Aufwendungen der Bieter werden nicht erstattet.

#### **Ansprechpartner:**

Stadtverwaltung Regis-Breitungen  
Rathausstraße 25  
04565 Regis-Breitungen

#### **Sachbearbeiterin Liegenschaften**

Frau Petschke  
Tel.: 034343/71816  
Fax: 034343/71830  
E-Mail.: [fraupetschke@stadt-regis-breitungen.de](mailto:fraupetschke@stadt-regis-breitungen.de)

**Ende amtlicher Teil**

## Die Stadtverwaltung informiert

## Das Ordnungsamt informiert

Da es in letzter Zeit gehäuft zu Beschwerden wegen Ruhestörung an Sonn- und Feiertagen kam, möchten wir auf das **Sonn- und Feiertagsgesetz** hinweisen.

Die gesetzlichen Ruhezeiten sind werktags von 20:00 bis 7:00 Uhr.

Generell gilt jedoch nach wie vor das **Sonn- und Feiertagsgesetz**. Nach diesem Gesetz sind die Sonntage und die gesetzlichen Feiertage als Tage der Arbeitsruhe geschützt und jegliche Art von öffentlich bemerkbaren Arbeiten und sonstige Handlungen (wie beispielsweise Rasenmähen, Sägen, laute Musik u. a.), die geeignet sind, die Ruhe des Tages zu beeinträchtigen, **sind verboten**.

## Die Bauverwaltung informiert

Der Zweckverband Wasser/Abwasser Bornaer Land, teilte uns mit, dass der Abwasserkanal in der Bachstraße in einem sehr schlechten Zustand ist. Somit wurden die Straßen: Karl-Liebnecht-Straße, Pestalozzi-Straße und die besagte Bachstraße bis auf weiteres für den LKW-Verkehr voll gesperrt.

Die Abfallentsorgungsfahrzeuge haben von uns eine Sondergenehmigung, damit der Abtransport gesichert bleibt. Der Kleidercontainer wird auf den Parkplatz in der Rudolf-Breitscheid-Straße neu aufgestellt. Die Glascontainer werden für die Zeit abgefahren. Ausweichstellen finden Sie in den Straßen: Am Schäferbrunnen und Straße der Deutschen Einheit.

### Aktuelles vom Baugeschehen! Sanierung der Fenster des Westflügels in der Oberschule Regis-Breitungen

Am vergangenen Donnerstag, den 01.10.2020 bekam die Oberschule ihr erstes neues Fenster. Für die Schule werden ab dem 12.10.2020 noch weitere folgen. Die alten verschlissenen Holzfenster aus den 1970er Jahren werden mit neuen Kunststofffenstern ersetzt.



Die Förderer:



## Information der Stadtkasse Regis-Breitungen

Die Abgabepflichtigen werden gebeten, die fälligen Steuern für das Jahr 2020 entsprechend dem zuletzt zugegangenen Bescheid zu den aktuellen Fälligkeiten auf das Konto der Stadt Regis-Breitungen



IBAN **DE25 1203 0000 0018 0314 01**  
BIC **BYLADEM1001**  
Deutsche Kreditbank Berlin

sofern keine Ermächtigung zur Abbuchung (SEPA-Lastschriftmandat) erteilt wurde, zu überweisen.

Es ist unbedingt darauf zu achten, das vergebene **Kassenzeichen** (vom jeweiligen Abgabenbescheid oben links) anzugeben, um Falschbuchungen zu vermeiden.

**Grundsteuer – 15.11.2020**

Die Mieten und Pachten sind zu den jeweiligen Fälligkeiten gemäß Miet- oder Pachtvertrages einzuzahlen.

Wir bitten um Einhaltung der **Fälligkeiten**, da wir bei verspäteter Zahlung verpflichtet sind, Mahngebühren, Auslagen und Säumniszuschläge zu erheben. Bitte geben Sie auch bei allen anderen Steuer-, Pacht- und Mietzahlung immer jeweils das korrekte Kassenzeichen an, damit es nicht zu Verwechslungen kommen kann.

Im Rathaus sind zu den bekannten Öffnungszeiten Bar- und Eckartenzahlungen möglich.

*Stadtkasse Regis-Breitungen*

## Informationen

## Die Stadtbibliothek informiert:

Am 29.10.2020 ist die Bibliothek wegen Urlaub geschlossen.

In der Zeit vom 26.10.2020 bis 30.10.2020 bleibt die  
**Praxis Dr. med. Kubik** wegen Urlaub geschlossen.  
Vertretung übernehmen die umliegenden Ärzte.

**Mehr Informationen:  
[www.regis-breitungen.de](http://www.regis-breitungen.de)**

## Informationen

## Die Geschichte bewahren und an sie erinnern

Am 01. Oktober 2020 (dem 100sten Jahrestag) war eine Feierstunde zur Vereinigung von Regis und Breitingen, die auf dem Regiser Markt durchgeführt wurde. Mein Vater Helmut Zagrodnik (Autor des Sonderheftes) wurde mit einem Blumenstrauß geehrt. Das Konzept entstand in mühevoller Handarbeit und wurde danach im Rathaus zur Sonderausgabe geformt. Seine erste Lebenshälfte war am Schäferbrunnen (neben dem Brunnen) mit/in einem Fachwerkhaus. Seit einigen Jahren ist an dieser Stelle eine Begrünung mit Sitzgelegenheiten. Der Frauenchor (unter der Leitung von Regine Eidner) sang Heimatlieder. Eines der Lieder beinhaltet den Spruch am Halbfaßbrunnen. Unser Bürgermeister Jörg Zetzsche spendete einen Rotahorn Baum, der mit Hilfe von Bauhofmitarbeitern eingepflanzt wurde. Das Wasser zum angießen kam vom FFW-Tankfahrzeug. Am Imbissstand der freiwilligen Feuerwehr gab es Roster, Freibier und weitere Getränke.

U. Zag. / 09.2020



## Freiwillige Feuerwehr



## 145 Jahre Freiwillige Feuerwehr Regis-Breitingen

Am 03. Oktober 1875 wurde in Regis von 49 Bürgern eine Freiwillige Feuerwehr gegründet, welche die zuvor seit 1660 bestehende Pflichtfeuerwehr ersetzte. Aus diesem Anlass hätten wir gerne in diesem Jahr unser 145 jähriges Bestehen mit Ihnen gemeinsam gefeiert. Durch die bestehenden Corona-Einschränkungen haben wir uns entschieden dieses 145 jährige Stiftungsfest unserer Wehr auf das nächste Jahr zu verschieben. Daher haben wir uns entschieden Ihnen hier einen groben Überblick über die geschichtlichen Ereignisse und prägenden Einsätze unserer Wehr zu geben.

Im Jahr 1896 wurde unter der Leitung von Kamerad Hugo Reuter die damals weit verbreitete Feuerwehrkapelle, welche heute nicht mehr besteht, gegründet. An eine Alarmierung mit Pager, Sirene und Handyalarmierung wie in der heutigen Zeit war natürlich noch nicht zu denken. Die Alarmierung geschah damals noch durch Hornisten mit Hornsignal und bei Bedarf durch das Sturmbläuen der großen Glocken beider Kirchen unserer Stadt. Im Jahr 1938 erhielten die Regiser Kameraden ein Löschfahrzeug vom Typ Mercedes-Benz, dessen erster Machinist Kamerad Erich Mann. Unbedingt zu erwähnen ist hier auch der Brand welcher am 14.02.1939 im damals ca. 400 Jahre alten Ratskeller am Markt den kompletten Dachstuhl und das Obergeschoss zerstörte und zum Abriss des Gebäudes im gleichen Jahr führte. Auch das denkwürdige Hochwasser im Jahre 1954, bei dem unterhalb von Regis der Schutzdamm brach, sollte nicht unerwähnt bleiben.



Dachstuhlbrand im Ratskeller 1939

Erst am 07.10.1967 kam es zur Vereinigung mit der 1907 gegründeten Wehr aus Breitingen zur Freiwilligen Feuerwehr Regis-Breitingen und das 1938 beschaffene Löschfahrzeug wurde durch ein LF 16 S 4000 ersetzt.

Im Jahr 1990 wurde unserer Wehr ein Löschfahrzeug 16-TS vom Typ Mercedes vom Bundesinnenministerium für den Katastrophenschutz übergeben. Zu den entsprechenden Übungen des Katastrophenschutzes des Landkreises Borna, haben die Kameraden die Wehr ab 1994 immer würdig vertreten. Vom 03.10.1993 bis 16.10.1993 waren die Kameraden rund um die Uhr beim Errichten von 13 Ölsperren auf der Pleiße im Einsatz. Angeschwemmtes schweres Heizöl aus dem Raum Altenburg war die Ursache der Havarie. Am 08.06.1996 nahmen 9 Kameraden mit dem LF 16/TS an einer Katastrophenschutzübung auf dem Flughafen Leipzig-Halle teil.

Am 10. August 1996 rückte die Wehr um 06:45 Uhr mit 18 Kameraden und den beiden Löschfahrzeugen zu einem Großbrand auf das Gelände der ehemaligen Strafvollzugseinrichtung aus. Die Wehren von Deutzen und Borna mussten zur Verstärkung angefordert werden. Durch die gute Zusammenarbeit der eingesetzten 41 Kameraden der 3 Wehren konnte ein Übergreifen des Feuers auf die anderen Gebäude verhindert werden.



Das LF 16/TS beim Einsatz in der Recyclinganlage.

Der Jahreswechsel 1997/1998 ist in die Geschichte der Wehr eingegangen. Vom 31.12.1997 00:30 Uhr bis zum 04.01.1998 14:15 Uhr waren 31 Kameradinnen und Kameraden der Wehr, davon 15 Kameraden unter schwerem Atemschutz im Einsatz, um einen Großbrand in der Recyclinganlage auf dem Gelände der ehemaligen Brikettfabrik Regis zu löschen. Im

## Freiwillige Feuerwehr

Schichtsystem leisteten sie 812 Einsatzstunden. Auch die Kameradinnen der Frauenabteilung waren täglich im Einsatz, um die Versorgung nicht nur der Regiser Kameraden, sondern auch aller 412 Einsatzkräfte bei dem Großbrand, welcher als einer der größten Feuerwehrinsätze im Landkreis Leipzig in die Chronik eingegangen ist, sicherzustellen.

Mit einem Tag der offenen Tür am 28.02.1998 wurde die feierliche Übergabe des neuen LF 16/12 vom Typ MAN an die Wehr übergeben. Nach 19 Jahren wurde das LF 8/STA außer Dienst gestellt. Vom 01.04.1998 bis zum 09.04.1998 waren wir bei einem Reifenbrand in Flößberg mit 48 weiteren Feuerwehren aus dem Landkreis Leipziger Land und dem Muldentalkreis im Einsatz.

Zu einem weiteren Großbrand im Jahr 1998 mussten wir am 11. Dezember zur ehemaligen Milchviehanlage nach Heuersdorf ausrücken. Insgesamt waren 43 Kameraden der Wehren aus Heuersdorf, Deutzen, Grotzsch, Neukieritzsch, Borna und Regis-Breitungen im Einsatz. 2002 waren wir im Rahmen des Katastrophenschutzes beim Jahrhunderthochwasser u.a. im Raum Döbeln im Einsatz.



Bundespräsident Rau und DFV-Vizepräsident Pawelke dankten den Feuerwehrleuten (links Thomas Schumann) für ihren Einsatz.

Vom 25. Dezember 2003 bis zum 28. Dezember 2003 waren wir gemeinsam mit mehreren Einsatzkräften der Polizei und weiteren Feuerwehren am Haselbacher See im Einsatz. Der Grund für den mehrtägigen Einsatz waren zwei vermisste Angler, welche beide leider nur noch tot geborgen werden konnten. Einer der Beiden wurde erst Monate nach

der Suche im Dezember 2003 gefunden. Am 07.09.2008 wurden wir mit unserem LF 16/12 zu einem Containerbrand ins Gewerbegebiet Regis Nord alarmiert. Wie sich an der Einsatzstelle schnell herausstellte war die Meldung nicht zutreffend, stattdessen stand der hintere Teil des damaligen DISKA-Marktes bereits in Vollbrand. Sofort wurden die FF Ramsdorf, die FF Deutzen und die Drehleiter der FF Borna nachalarmiert und die Löscharbeiten mit 3 C-Rohren begonnen. Auch der Einsatzleitwagen (ELW) und das LF 16-TS unserer Wehr waren im Einsatz. Gegen 10:00 Uhr war der Einsatz nach ca. 7 Stunden beendet. Auch am gleichen und darauffolgenden Tag kam es zu weiteren zwei Einsätzen bei denen Nachlöscharbeiten durchgeführt werden mussten. Das DISKA-Gebäude wurde durch das Feuer bis auf die Grundmauern vollständig zerstört.

Im Jahr 2018 wurde das LF 16/TS dann durch ein neues HLF 10 des Katastrophenschutzes ersetzt. Im Dezember 2019 wurde dann auch unser in die Jahre gekommener ELW auf VW T4 Basis durch einen VW Crafter mit Schäfer Aufbau ersetzt. Wie Ihnen eventuell bereits aufgefallen ist, haben wir uns entschieden im Jubiläumsjahr unsere Außendarstellung etwas moderner zu gestalten. So arbeiten wir seit ca. 3 Monaten im Bereich unserer Internetpräsentation mit neuen Logos, welche auch einheitlich auf allen unseren Einsatzfahrzeugen angebracht wurden.



Wir bedanken uns bei unserem Feuerwehrchronist Lutz Graupner für die Bereitstellung der historischen Bilder und Informationen.

Marvin Timmler  
(Fachbereichsleiter Presse- und Öffentlichkeitsarbeit)

## Hochzeit

Unsere Kameraden Anne Eilfeldt und Thomas Eilfeldt (geb. Salomon) gaben sich im Beisein von Familie und Freunden im Standesamt Neukieritzsch das Ja-Wort.

Selbstverständlich lassen wir es uns bei einem solch wichtigen Anlass nicht nehmen, unsere Kameraden in den Hafen der Ehe zu begleiten. Gemeinsam mit den Kameraden der FF Neukieritzsch begrüßten wir das frisch „gebackene“ Brautpaar im Ehrenspalier. Unser stellvertretender Ortswehrleiter Michael Räßler überbrachte die besten Glückwünsche unserer Kameradinnen und Kameraden. Natürlich durften auch die ersten kleinen gemeinsamen Herausforderungen der Ehe wie dem traditionellen Sägen nicht fehlen. Hier durften Beide ihre Zusammengehörigkeit unter Beweis stellen. Ab-

schließend begleiteten wir die Beiden mit einem Fahrzeugcorso nach Regis-Breitungen. Wir wünschen Anne und Thomas eine glückliche Zukunft, dass sie uns lange erhalten bleiben.

## Danksagung

Für die vielen Glückwünsche, Blumen und Geschenke zu unserer Hochzeit möchten wir uns herzlich bedanken. Wir hatten einen wunderschönen Start in unser gemeinsames Leben. Dank Euch wird uns dieser Tag unvergessen bleiben!

Ein besonderer Dank an unsere Trauzeugen Melanie und Richard Arndt. Ohne euch wäre dieser Tag nicht so perfekt gewesen!



Anne und Thomas Eilfeldt

## Freiwillige Feuerwehr

## Die Kinder- und Jugendfeuerwehr informiert

Seit dem 04.09. dürfen wir an unseren Ausbildungsdiensten unter bestimmten Hygienekonzepten wieder teilnehmen, was uns sehr freut.



**Dienstzeit der Jugendfeuerwehr**  
jeden Freitag von 16:00 - 17:30 Uhr  
**Dienstzeit der Kinderfeuerwehr**  
14 tägig Samstag von 9:00-10:30 Uhr

Haben wir ihr Interesse geweckt, kommen sie einfach vorbei, bei einem Dienst der Kinder und Jugendfeuerwehr sowie den aktiven Kameradinnen und Kameraden.

Ab einem Alter von 6 Jahren kann man bei uns kostenlos mitmachen. Wir freuen uns sehr, neue Gesichter bei uns begrüßen zu dürfen

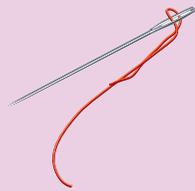
## Vereine

## Einladung zum Handarbeitsnachmittag

**Am Mittwoch, den 28.10.2020, 15 Uhr,**  
**laden die Frauen des Heimatchores**  
**zum nächsten Handarbeitsnachmittag ein.**  
**Treffpunkt ist wieder das Kulturzentrum**  
**des Heimatvereins in der Bibliothek.**

Wir halten Abstand .  
Über neue Mitstreiter freuen wir uns.

Heimatverein Regis-Breitungen u. U.e.V.  
Karin Köttnitz



Anzeige(n)

## Vereine

## Fußball SV Regis-Breitungen

## Rückblick und Vorschau des Regiser Fußballs



Unsere Herrenelf gewann im auswärtigen Pokalspiel beim SV Flößberg mit 0:4 Toren. Unter Trainer Heiko Funke (kam von den alten Herren) spielten wir aus der kalten heraus, also ohne vorherige Textspiele. Die Heimelf hatte auch Torchancen, so einen Pfostenschuss von Rico Engler. Zwei unserer Tore erzielte Paul Fiedler (Pass von Michael Kuhrau, dann Abwehr ausgespielt und nach Pass von Lars Tröger, aus zentraler Position). Kurz vor Schluss erhöhte Thomas Naß zum 0:3, per 20m-Schuß und in der Nachspielzeit Max Tomisch per 25m-Freistoß zum 0:4 Endstand und unserem Weiterkommen.

Unsere vielen Abgänge, dazu zählen nicht nur Auswärtige, sondern auch Eigengewächse. Unser Torschütze Christoph Rother, seit wenigen Jahren in Altenburg wohnend, wechselte zu Motor. Aus dem Nachwuchs wechselten drei Spieler zu den Herren, Paul Fiedler, Max Tomisch (vom Bornaer SV) und Leon Lorenz (aus unserer Jugend). Und da sind gestandene, überalterte Spieler und die helfenden alten Herren, die den Spielbetrieb aufrecht erhalten. An dieser Stelle auch mal ein Dankeschön an die Vereinhelfer Dirk Kubis und Helmut Günther, sowie an die Sportgaststätte Heiche und die anderen Sponsoren.

Zum Punktspielstart in der Kreisliga-A-West erspielten wir auswärts bei Olympia Frankenhain ein 1:1 Unentschieden. In einem kämpferischen Spiel schoss Martin Saube per Foulelfmeter die Olympia mit 1:0 in Führung. Kurz vorm Pausenpiff antworteten wir in Weiß-Grün spielenden Elf von der Pleiße. Von Rechtsaußen kam ein Michael-Kuhrau-Ball, den Sven Streitberg verlängerte und aus zentraler Position Paul Fiedler zum 1:1 Ausgleich über den Torwart lüpfte. Fazit, es war ein gerechtes Unentschieden vor knapp einhundert Zuschauern. Und unsereins fragt sich was machen in unserer PleißeStadt die Fans, wenn Fußball ist. Es gab schon mal Zeiten da war das Sportinteresse viel größer.

Das Heimspiel gegen Fortuna Neukirchen ging mit 3:4 Toren verloren, weil unser Spiel von Fehlern behaftet war. Von Thomas Naß kam ein Pass, den Paul Fiedler verlängerte und Sven Streitberg zum 1:0 einschoss. Nach einem langen Einwurf von Stefan Obenaus war Toni Jacob zur Stelle und das 1:1 fiel. Es folgte ein langer Freistoß von Stephan Basler und den Abpraller vom Torwart Tom Zetsche verwertete Benjamin Stock zum 1:2 für die Wyhrstädter. Wieder kam ein langer Einwurf und es stand 1:3, Torschütze Andy Michael. Kurz vorm Pausenpiff fiel das 1:4 durch Toni Jacob, per trockenem Schuss ab Strafraumgrenze. Mit dem Wiederanpiff setzte Alexander Wendt, aus 25m Entfernung, seinen Ball zum 2:4 ins linke, obere Toreck. Im Spiel gab es weitere Torchancen, eine vom Regiser Oldy Andreas Hartmann, dessen Drehschuß Torwart Martin Kretzschmar wegfing. Der Schlusspunkt dieser torreichen Begegnung war in der Nachspielzeit, nach einem Eckball von Christopher Holzhauer, das 3:4 per Kopf von Alexander Wendt. Und dann kam der Schlusspiff. P.S. Oldy und Optiker Andreas Hartmann war bei dieser Begegnung auf dem Rasen Aushelfer.

Auswärts bei der SG Thierbach/Mölbis zeigten wir uns in Torlaune und erspielten einen 2:6 Auswärtssieg. Im ersten Spielabschnitt (auf Thierbacher Rasen) fuhr die Gemeinschaft noch gefährliche Konter, doch im zweiten Spielabschnitt zogen wir das Spiel. Die Torfolge, 0:1 Alexander Wendt (Freistoß Christopher Holzhauer), 1:1 Dustin Treibl (Foulelfmeter), 1:2 Christopher Holzhauer per Freistoß, Pause, 1:3 Wirbelwind Paul Fiedler schob den Ball am Torwart vorbei (Vorarbeit: Max Tomisch zu Alexander Wendt mit Hacke), 1:4 Alexander Wendt per Kopf, 1:5 Paul Fiedler nach Fangfehler vom Torwart Martin Schneider (am linken Pfos-

## Vereine

ten), 1:6 Lars Tröger per Drehschuss und zum 2:6 Endstand verkürzte Ricky Arnold (Schieri sah Eigentor von Tom Zetsche). Originell, die Thierbacher gehören zu den wenigen Vereinen deren Eckfahnen das Vereinswappen zierte.



Tooor Kapitän und Wirbelwind Paul Fiedler; auswärts bei der SG Thierbach/Mölbis

Während des GZ-Drucks waren weitere Pflichtspiele.

### Der voraussichtliche SVR-Fahrplan:

#### ■ SVR-Herrenelf:

**Sonntag, 11.10.2020, Anstoß 15 Uhr**  
SVR auswärts FC Bad Lausick II

**Sonntag, 18.10.2020, Anstoß 14 Uhr**  
SVR-Heimspiel gegen Otterwicher SV

**Sonntag, 08.11.2020, Anstoß 14 Uhr**  
SVR auswärts BSV Einheit Frohburg II

**Sonntag, 22.11.2020, Anstoß 14 Uhr**  
SVR auswärts FSV Kitzscher

#### ■ SG R.-Brtg./Serbitz-Thräna/Neukieritzsch, A-Jugend:

**Samstag, 10.10.2020, Anstoß 10:30 Uhr (in Neukieritzsch)**  
Heimspiel, SVR gegen SpG Dommitzsch/Schildau/Süptitz

**Samstag, 07.11.2020, Anstoß 11:30 Uhr**  
auswärts gegen SpG Frohburg/Kohren

Siehe auch im Internet bei [www.fußball.de](http://www.fußball.de) (dem Verbandsportal) und unserer Stadthomepage, sowie freitags in der gedruckten Leipziger Volkszeitung (LVZ) die Sportvorschau.

U. Zag. / 09.2020

„Die Geschichte der Leichtathletik von Regis-Breitungen“ (drei Bände zu den 100 Jahren) sind beim Sportverein erhältlich. Interessenten können auch im Service-Quelle-Laden Frank nachfragen (Deutzer Str. 20a, Tel.: – 034343/51655–). Hier ist auch ein Versand möglich. Der Preis pro Buch beträgt zwanzig Euro.



Unsere Herrenelf hatte Pokalheimspiel gegen Einheit Frohburg II und ist nach Elfmeterschießen ausgeschieden. Die Rennstädter hatten die besseren Torchancen und Moritz Mäding schoss das 0:1, nach dem Seitenwechsel. In der Nachspielzeit kam ein Pass von Daniel Sader in den Strafraum und Sven Streitberg markierte das 1:1 zur Verlängerung. Da blieb es ausgeglichen. Nach einem Strafraumstoßer an Leon Lorenzen verwehrt uns der Schiedsrichter den Elfmeterpfeiff. Im folgenden Elfmeterschießen traf Thomas Naß nur den rechten Pfosten und den von Max Tomisch hielt Torwart Tobias Pfeiffer. Marcel Badstuber verwandelte den entscheidenden Elfer zum 2:4, gesamt 3:5 für Frohburg und deren Weiterkommen. Die Sportgaststätte Heiche sponserte einen Imbiss. Das Heimpunktspiel gegen Kohren-Sahlis wurde mit 1:0 gewonnen. In einem verteilten Spiel fiel die Spielentscheidung kurz nach dem Wiederanpfeiff. Einen langen Ball von Martin Grunert nahm Kapitän Paul Fiedler auf und vollendete zum 1:0 für uns. Sam-Lennard Kuner hatte für die Töpferstädter einen Knaller an das Lattenkreuz, wobei unser Torwart Tom Zetsche mit den Finderspitzen noch dran war. In der Fortsetzung der Begegnung hatten wir Torchancen für die endgültige Entscheidung. So kam von Rechtsaußen vom Optiker Andreas Hartmann der Ball in den Strafraum zu Paul Fiedler, doch sein Fallrückzieher ging übers Tor. Unter den Zuschauern war auch Micheal Pockrandt. Das ortsansässige Familien-Transportunternehmen gehört zu unseren Sponsoren.

U. Zag. / 09.2020

## Ortsteil Ramsdorf – Vereine



## Der FSV Ramsdorf informiert.

04.09.2020 Rückrundenstart gegen Prößdorf. Im Fernsehen würde man sagen: Ein 0:0 der besseren Kategorie. Damit wäre bereits alles Negative gesagt – leider gab es keine Tore. Dafür eine sehr engagierte, kämpferische und über weite Strecken spielerisch gute Leistung unserer Mannschaft. In Hälfte eins waren die Torchancen noch etwas rar und beide Mannschaften waren um Ordnung bemüht. In Hälfte zwei wurden wir offensiver und torgefährlicher. Nach Ecke scheiterte Meißner knapp per Kopf. Einen wunderbaren Schuss ins linke obere Ecke von Wehrmann konnte der Torwart noch knapp zur Ecke klären. Nach einem schönen Spielzug über Stangohr und Winkler auf der rechten Seite, wurde Eckners Schuss von den Verteidigern geblockt. Kurz vor Abpfiff strich Meißners Schuss aus 20m nur knapp am Tor vorbei. Da lag einigen Zuschauern bereits der Torschrei auf den Lippen. Insgesamt eine starke Leistung die ein Tor verdient hätte. Besonders die Schlussphase in der Alles gegeben und das Spiel ruhig und gut über Wehrmann aufgebaut wurde, machen Mut für die kommenden Spiele.

Am 11.09.20 reiste unsere Mannschaft mit erheblichen Personalproblemen nach Auligk. Thomas hatte jedoch wieder eine spielfähige Mannschaft zusammengezaubert. Spielerisch lief es auch ganz gut, aber wir trafen das Tor nicht. Auligk machte es besser, hatte zwei gute Möglichkeiten, nutzte diese und ging noch vor der Pause mit 2:0 in Führung. Trotz aller Bemühungen fiel der Anschlußstreffer erst wenige Minuten vor dem Abpfiff und so mussten wir uns leider 2:1 geschlagen geben.

Kurz und schmerzlos, 3:0 Sieg am 18.09. in Ramsdorf gegen Zeitz, alle Tore vielen in Halbzeit zwei, Matthias Seidel 2X und Moritz Schwarze waren die Schützen. Spieler waren diesmal reichlich anwesend.

Und wieder nur kurz, aber nicht schmerzlos. Gegen eine spielerisch sehr starke Eulaer Mannschaft musste am 25.09.20 eine 0:3 Niederlage hingenommen werden. Eigene Torgelegenheiten blieben rar. Spieler waren wiederum genügend anwesend, mit Stürmern ist unser Team jedoch nicht gerade reich gesegnet, da fällt es auf wenn Mathias fehlt. Damit ist die kurze Saison 2020 fast beendet, noch ein Spiel steht aus, so Corona will am 09.10. in Lucka.

Ein so gutes Ergebnis hatte ich von der B-Jugend nicht erwartet, 3:3 in Bad Lausick Daumen hoch. Mir wurde von einer sehr starken 1. Halbzeit berichtet. Leider konnte das Niveau nicht gehalten werden. Ein unglücklicher Handelfmeter führte kurz vor Spielende zum 3:3 Ausgleich. Das war am 13.09.20, am 20.09. dann die erste Corona Zwangspause, ein Colditzer war wohl positiv getestet worden, das führte dann zur Spielabsage. Bereits am 26.10 konnte das Colditzer Team jedoch wieder antreten.

Oh;Oh;Oh! 0:9am 22.09. in Kitzscher, eine herbe Lehrstunde für unsere B-Jugend. Der Trainer meinte, die gesamte Mannschaft hätte diese Lehrstunde ohne wirkliche Gegenwehr über sich ergehen lassen. Die Muttis meinten, ihre Jungs hätten sich bemüht. Die Wahrheit wird wohl irgendwo dazwischen liegen.

War das 3:3 eine Eintagsfliege, auch am 04.10. musste unser, zugegebenermaßen sehr junges Team, in Ramsdorf, gegen die SG Frohburg/Kohren, eine 1:7 Niederlage hinnehmen. Unser Torschütze zum 1:1 per Elfmeter war Felix Knopp.

Die Trainer hatten sich entschieden die Mannschaft noch ein Jahr in der D-Jugend spielen zu lassen und das obwohl einige bereits die Altersgrenze überschritten haben. So spielt die D-Jugend SG Deutzen/Ramsdorf ohne Wertung. Am 05.09.20 kam es in Neukirchen zum ersten Pflichtspiel. Durch Tore von Jemie, Alex und Ben konnte ein 3:2 Sieg erspielt werden. Dabei konnten die Zuschauer eine gute 1. Halbzeit sehen, mit einigen schönen Spielzügen. Nach dem Seitenwechsel lief es allerdings nicht mehr so gut, immer öfter wurden Zweikämpfe verloren,

der Spielfluß war dahin. Das es bei diesem kappen Sieg blieb, daran hatte Marvin im Tor einen großen Anteil.

Es gilt zukünftig die Leistung der 1. Halbzeit über das gesamte Spiel abzurufen. Beim nächsten Spiel am 12.09. klappte das aber wieder nicht. 2:1 führten wir gegen Kohren/Gnandstein zur Pause, dann kamen unsere älteren Spieler, zusätzlich wurde Marvin versuchsweise aus dem Tor genommen. Ein mißglückter Versuch, das Spiel wurde mit 2:7 verloren. Nach einem 3:0 Testspiel Sieg wieder ein herber Rückschlag bei den Pflichtspielen. Unser Team nahm sich am 19.09. ein Beispiel an Schalke 04, welche sich von Bayern München abschlichten liesen und kamen in Bad Lausick ebenfalls mit 0:8 unter die Räder.

Nicht viel besser die Leistung in Pegau am 04.10., mit 3:9 wurde verloren, unsere Torschützen waren Paul und Jemie 2. Jungs und Mädels tut euch und euren Trainern mal einen Gefallen, gewinnt mal wieder. Da macht das Fußballspielen auch mehr Freude.

Da saßen sie nun, 12 Mädels und Jungen in ihren roten Leibchen. Alle waren sehr aufgeregt, standen sie doch am 04.09.20 in Neukieritzsch vor ihrem ersten Pflichtspiel. Noch aufgeregter war aber Solange ihre Trainerin, 17:30 begann das Spiel und bereits nach drei Minuten erlöste Johannes seine Trainerin, erzielte das 1:0 für die Ramsdorf/Regiser F-Jugend. Es folgten durch Lenja, Jerome und Antony noch weitere 5 Treffer. 6:0 stand es zur Halbzeit, doch obwohl Johannes gleich nach dem Wiederanpfiff das 7:0 markierte stotterte jetzt unser Motor, die Abwehr offenbarte Schwächen.

3 Gegentore mussten wir hinnehmen und konnten, trotz zahlreicher Möglichkeiten kein Tor mehr erzielen. 7:3 stand es am Ende, ein sehr erfolgreicher Start in die neue Saison.

Leider wurde am 26.09. in Ramsdorf gegen Grimma II an Halbzeit zwei angeknüpft. Auch wenn der sich sich rechts durchspielende Spieler immer überlegt vollendete, konnte doch nicht übersehen werden, dass die jeweiligen Abwehrspieler nicht nahe genug am Gegner standen und so relativ einfach überlaufen werden konnten. Dem 0:1 in der 2. Minute folgte postwendend der Ausgleich durch Johannes, danach sofort der erneute Rückstand. Zehnte Minute 1:3, aber der Anschlußstreffer durch Antony folgte auf dem Fuße (14.). Danach war unsere Munition jedoch verschossen, Möglichkeiten wurden zum Teil kläglich vergeben, da giebt es bei Ballbehandlung und Schußtechnik noch viel zu tun. Aus zwölf Minuten Überlegenheit, zu Beginn der zweiten Halbzeit, führten zu nichts Zählbarem. Da Grimma die ihnen gegebenen Möglichkeiten nutzte, wurde mit 2:7 verloren. Ein in dieser Altersklasse nicht unübliches Ergebnis.

Gegen Pegau II wurde diese Scharte wieder ausgemerzt. Am 03.10. konnte in Pegau durch Tore von Johannes 2; Lenja 2; Antony 3 und Maxim mit 9:2 gewonnen werden. Wiederum lief es jedoch in der ersten Spielhälfte besser. Leider konnten einige Spieler/innen nicht zum Einsatz kommen, das wird auch in Zukunft so sein, da der Kader einfach zu groß ist. Der Trainerstab wird sich bemühen die Einsatzzeiten gerecht einzuteilen. Leistung und Einsatzbereitschaft beim Training werden in diese Entscheidungen mit einfließen.

Natürlich waren auch unsere Tanzmädels aktiv, bisher wurde dazu die Tanzfläche zumeist vors Sportlerheim verlegt. Der Stimmung tat dies keinen Abbruch. Höhepunkt war sicherlich die "Lange Tanznacht" am 11.09., bei der auch Profitänzer die Mädels anleiteten. Es gab zu Essen und Getränke (u.a. alkoholfreie Cocktails), zudem durften einige der älteren Mädels im Sportlerheim übernachten. Ein großes Lob an die Übungsleiterinnen für die gelungene Organisation.

## Ortsteil Ramsdorf – Vereine

### Terminvorschau:

- **Freitag, 06.11.20**  
Kegelabend für die Freizeitmannschaft und deren treueste Fans.  
Kegelbahn Hagenest; Beginn 18:00 Uhr
- **F-Jugend:**  
Samstag, 31.10.20, 09:30 Uhr  
in Ramsdorf gegen Borna II
- Sonntag, 08.11.20, 09:30 Uhr  
in Ramsdorf gegen Otterwisch
- **Samstag, 14.11.20, 09:00 Uhr**  
in Ramsdorf gegen Chemie Böhlen
- **D-Jugend:**  
Samstag, 07.11.20, 10:30 Uhr  
bei Alemania Geithain
- Samstag, 14.11.20, 11:00 Uhr  
in Ramsdorf gegen Frohburg
- **B-Jugend:**  
Sonntag, 01.11.20, 10:30 Uhr  
Pokalspiel in Ramsdorf gegen SPG Wurzen/Thallwitz
- Sonntag, 08.11.20, 10:30 Uhr  
bei Tus Pegau 1903

Anzeige(n)

## Ortsteil Ramsdorf – Die Freiwillige Feuerwehr Ramsdorf Informiert

### Wo sammeln wir:

Hagenest • Ramsdorf • Wildenhain



## Kirchengemeindenachrichten

# VERSTEIGERUNG

**Bieten Sie mit !!!**

zugunsten der neuen Glocke  
in der Ramsdorfer Kirche

Sie finden bei uns:  
Allerlei  
aus Keller, Küche,  
Dachboden, Scheune,  
Küchenschrank, Vitrine ...

Vorab-Besichtigung am 22. und 23.10., 15.00-17.00 Uhr

**Sonnabend, 24. Oktober 2020, ab 14.00 Uhr**

Alte Schule Ramsdorf, Dorfstraße 62

## Kirchengemeindenachrichten

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde an Pleiße und Schnauder

Stadtkirche Regis + Dorfkirche Ramsdorf + Gustav-Adolf-Haus Deutzen + Kirche zu Hohendorf +  
Lutherkirche Breitingen | [www.kirchspiel-regis-breitingen.de](http://www.kirchspiel-regis-breitingen.de)



Monatsspruch Oktober:

*Suchet der Stadt Bestes und betet für sie zum HERRN; denn wenn´s ihr wohlgeht, so geht´s euch auch wohl. (Jer 31,9)*

## Wir laden ein zu unseren Gottesdiensten

|                                                      | Deutzen                                              | Hohendorf                                                    | Ramsdorf                                                      | Regis-Breitingen                                                 |
|------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| <b>18. Oktober</b><br>19. S. n. Trinitatis           |                                                      | 10.30 Uhr - Kirche<br>Gottesdienst mit Taufe<br>Pfrn. Franke | 09.00 Uhr - Kirche<br>Abendmahlsgottesdienst<br>Pfrn. Franke  |                                                                  |
| <b>25. Oktober</b><br>20. S. n. Trinitatis           | 09.00 Uhr<br>Gottesdienst<br>Pfr. Herrmann           |                                                              |                                                               | 10.30 Uhr - Lutherkirche<br>Gottesdienst<br>Pfr. Herrmann        |
| <b>31. Oktober</b><br>Reformationstag                |                                                      |                                                              | 10.00 - Kirche<br>Festgottesdienst<br>Pfr. i. R. Mallschützke |                                                                  |
| <b>01. November</b><br>21. S. n. Trinitatis          |                                                      |                                                              |                                                               | 10.00 Uhr - Stadtkirche<br>Abendmahlsgottesdienst<br>Pfrn Franke |
| <b>08. November</b><br>Dritt. S. d.<br>Kirchenjahres | 10.30 Uhr<br>Gottesdienst<br>Pfr. i. R. Mallschützke | 09.00 - Kirche<br>Gottesdienst<br>Pfr. i. R. Mallschützke    |                                                               |                                                                  |

## Wir laden ein zu unseren Veranstaltungen

## KINDER UND JUGEND

|                               |                    |                 |                    |              |
|-------------------------------|--------------------|-----------------|--------------------|--------------|
| <b>Kinderkreis</b>            | Nach Vereinbarung. |                 | Pfarrhaus Ramsdorf | Frau Just    |
| <b>Christenlehre</b>          | donnerstags        | 16.30-17.30 Uhr | Pfarrhaus Ramsdorf | Kantor Weber |
| <b>Konfirmandenunterricht</b> | donnerstags        | 17.30-19.00 Uhr | Gemeindehaus Borna | Pfrn. Franke |

## KIRCHENMUSIK

|                    |             |                 |                    |              |
|--------------------|-------------|-----------------|--------------------|--------------|
| <b>Kirchenchor</b> | mittwochs   | 19.30-21.00 Uhr | Pfarrhaus Ramsdorf | Kantor Weber |
|                    | donnerstags | 19.30-21.00 Uhr | Pfarrhaus Breit.   | Kantor Weber |

## GEMEINDEKREISE

|                                   |                   |           |                      |                 |
|-----------------------------------|-------------------|-----------|----------------------|-----------------|
| <b>Seniorenkreis Regis-Breit.</b> | Dienstag, 03.11.  | 14.00 Uhr | Pfarrhaus Breitingen |                 |
| <b>Bibelstunde Ramsdorf</b>       | Dienstag, 27.10.  | 19.30 Uhr | Pfarrhaus Ramsdorf   | Pfrn.i.R. Jacob |
| <b>Frauenkreis Ramsdorf</b>       | Donnerstag, 5.11. | 14.00 Uhr | Pfarrhaus Ramsdorf   | Frau M. Wolf    |

## VERSTEIGERUNG ZUGUNSTEN DER RAMSDORFER GLOCKEN !!!

Wir sammeln für eine Versteigerung, was auf Ihrem Dachboden, in Ihrem Keller, in Ihrem Schrank steht und nicht mehr gebraucht wird. Sie unterstützen damit die Ergänzung des Ramsdorfer Geläuts. - Wenn Sie Fragen haben oder etwas abgeben möchten: Tel.: 034343-51 427 oder 034492-25 349. Vorab-Besichtigung am 22. und 23.10.2020, 15.00 - 17.00 Uhr